

pinturerías
Deballi
ENVIOS
A DOMICILIO

Av. Luro 1.131 - S. Rosa
Tel.: **453-922**

Av. Luro esq. Alvear - S. Rosa
Tel.: **421-922**

Av. Ameghino esq. Edison - S. Rosa
Tel.: **438-949**

REGION

La Pampa

Un puente de comunicación

Del 27 de julio al 2 de agosto de 2007 - Año 17 - N° 815 - R.N.P.I. N° 359581 - Redacción: Urquiza 640 - Telefax: (02954) 43-2164 / 42-9025 / 42-8338
info@region.com.ar - Santa Rosa - Provincia de La Pampa - Patagonia Argentina - www.region.com.ar - Director Propietario: Gerardo Yánes

Turismo de Convenciones y Eventos, un segmento en crecimiento.

El aumento en la cantidad de visitantes nacionales e internacionales que la captación de eventos trae a un destino es el efecto más inmediato de este segmento. Además, hay un incremento en el tiempo promedio de estadía, generando una demanda de servicios adicionales a la de los turistas corrientes y por lo tanto un gasto turístico promedio mucho mayor, calculado en al menos tres veces el de los turistas convencionales.



Estadios techados: En el estadio Obras de Bs. As. caben 5 mil espectadores, en el Luna Park 8 mil, en el Megaestadio santarroseño 10 mil.
Foto: Arena VFG de Guadalajara, México, con capacidad full hasta 40 mil.

Con el Megaestadio techado, el Estado ha dado un puntapié fundamental, que ahora deberá sostener con una política turística acorde a la necesidad de crecimiento, acompañando con planificación, promoción y créditos blandos. Las instituciones que nuclean a los privados deberán en base a esto, ayudar a delinear el conjunto de decisiones en materia turística, que integrados armoniosamente en el contexto de una política de desarrollo, orienten y normen las acciones a seguir, las cuales deben traducirse en estrategias y cursos de acción.

Por lo tanto, si esto quiere ser aprovechado, es apremiante el aumento en la infraestructura. En este sentido, la obra del gigantesco polideportivo conocido como el Megaestadio, actualmente en construcción en Santa Rosa, resulta un aporte vital del Gobierno al segmento del Turismo de Convenciones y Eventos, además de favorecer en gran manera a la actividad deportiva de alta concentración de público, que de hecho está contenida dentro del calendario turístico provincial...

Edición Nacional
«Diario del Viajero»
**LA INCOMUNICACION
NO EDUCA**

Por Elizabeth Tuma y Carlos Besanson
**Nuestros lectores no son
seres anónimos, porque a
ellos les dedicamos nuestro
trabajo cotidiano.**

Elizabeth Tuma
La educación a través de la comunicación constructiva...
Nota completa en tapa del Suplemento

Visita del gobernador
de Rotary Internacional



El doctor Juan Carlos Ordoñez (foto), gobernador del Distrito 4920 del Rotary Club, que abarca casi toda La Pampa y la mitad de la provincia de Buenos Aires, estuvo en Santa Rosa, «una visita obligada que los gobernadores tenemos en nuestro año de gobernación -señaló Ordoñez-, pero además para disfrutar la gentileza con que nos han tratado en esta ciudad».

Ordoñez estuvo en nuestra redacción acompañado por dirigentes de los tres Clubes Rotarios de Santa Rosa, la escribana Yolanda Martínez, presidenta del Santa Rosa Norte; el empresario Jorge Bustos, presidente del Santa Rosa Sur y el lic. Luciano Marques, secretario del Rotary Club Santa Rosa...

89 Aniversario de la Asociación Agrícola



El Predio Ferial de la AAGLP cumple un rol incomparable como sede turística, de esparcimiento y cultural, siendo un espacio permanente de importantes actividades

Un 28 de julio de 1918, hace 89 años atrás, daba el puntapié inicial institucional la actual entidad ruralista. Uno de los principales impulsores de la creación de la Asociación, fue Agustín Spinetto, quien fue vicepresidente segundo en la primer Comisión Directiva y luego fue presidente de la institución, falleciendo en el ejercicio de esa función.

El 9 de noviembre de 1930, en su memoria se descubrió

un busto en la entrada principal y actualmente la avenida donde está radicado el predio, lleva su nombre.

Actualmente, si bien su función principal está relacionada con las tareas que desarrollan sus asociados, el predio ferial de la AAGLP cumple un rol incomparable como sede turística, de esparcimiento y cultural, siendo un espacio permanente de importantes actividades...

Ira Reunión en la CAT de Promoción



La directiva de la Cámara de Turismo de La Pampa, Maria Cristina Nemesio, participó en la primera reunión de la «Comisión de Promoción» del nuevo Consejo Directivo de la CAT, representando a FedeCaTur.

El pasado miércoles 19 se realizó en la sede de la Cámara Argentina de Turismo, la primera reunión de la «Comisión de Promoción» del nuevo Consejo Directivo.

En la misma estuvieron presentes miembros de FEHGRA, AOCA, CAT, AHRCC y FedeCaTur, representada por la directiva de la Cámara de Turismo de La Pampa, Maria Cristina Nemesio.

Entre los temas tratados,

Nemesio destacó la amplia participación que tendrá Argentina en distintas misiones de promoción en el exterior y fundamentalmente, la importancia de su participación en esta Comisión de Promoción, que le permite intercambiar ideas y conceptos en cuanto la forma de insertar nuestro producto, «La Pampa», dentro del contexto de Turismo Interior, para luego poder promocionarlo en el exterior...

HERRAJES
GALLO
El apellido de los herrajes

- HERRAJES PARA MUEBLES Y OBRAS EN TODOS LOS ESTILOS
- HERRAMIENTAS
- LLAVES AL INSTANTE

Av. San Martín 375 • S. Rosa
Telefax: 45-7700

Versión digital y archivo
www.region.com.ar

Visitas guiadas en la
Reserva Parque Luro



En estos días de vacaciones invernales para muchos turistas del país que nos visitan, desde el Centro de Interpretación de la Reserva Parque Luro (35 km de Santa Rosa), parten visitas guiadas, a las 11:30 y 15:30 horas, para recorrer los alrededores de la Casona. Junto a la «Caminita histórica» los guías del Parque ofrecen también una caminata por el «Bosque pampeano», donde el visitante puede elegir el recorrido de su preferencia.

Costos actualizados de la
Construcción

Cada último viernes del mes publicamos sobre el modelo de una vivienda unifamiliar en Planta Baja, de una superficie de 115 m2, construida en mampostería de ladrillo común y losa cerámica, los costos actualizados del M2.



Centro
Bulonero
de La Pampa

Sistemas Hidráulicos
venta y Reparación

Tel.: (02954) 41-6791
Av. Roca 618 • Santa Rosa
e-mail: labulonera@cpenet.com.ar

Sabía que
REXP
sigue pensando
en tus maderas?

Encuentre los productos de su nueva línea en:
pinturerías
Deballi

En Santa Rosa:
• Av. Luro 1.131
• Av. Luro y Alvear

ENVIOS A DOMICILIO

Av. AMEGHINO esq. Av. EDISON
Tel: (02954) 43-8949 • Santa Rosa

REGION Un puente de comunicación es marca registrada ante la D.N.R. Título N° 499.688. Redacción y Publicación: Urquiza 640. Telefax: (02954) 43-2164. rotativa-Santa Rosa-La Pampa-República Argentina. Publicación declarada de Interés General por el Registro Nacional de la Propiedad Intelectual N° 359581. Galardonado con la Cinta Azul de la Propiedad Intelectual N° 359581. Galardonado con el Libro Semanarios, años 1992/1994, 1995/1997/1998. Director: María Martínez y Gerardo Yánes. Todos los derechos reservados. La Dirección no se hace responsable por las notas firmadas por personas e instituciones o por otras fuentes, las cuales pueden coincidir o no con nuestro pensamiento redaccional sobre el tema. Impreso en Argentina por Agencia Periodística CID, Av. de Mayo 666. Tel: (011) 4331-5050 - Buenos Aires. PRINTED IN ARGENTINA.

Turismo & Eventos

MES DE JULIO
 • 27 y 28: 2º Encuentro de la Patagonia Norte. Reservado y Jineteada. Col. 25 de Mayo.
 • 27, 28 y 29: 3er Torneo Caza

Jabalí Club Mapú. S. Rosa.
 • **Sáb. 28:** 3er Enc. Interprov. de Ajedrez. Jacinto Araúz.
 • **Dom. 29:** 5ta fecha Camp. Prov. Fondo. Jacinto Araúz.

Personal Training
GIMNASTO
 Consultas al Tel: 15-50-0557
 Actividades Aeróbicas
 Rutinas para Deportistas
 Rehabilitación Deportiva
Lisandro de la Torre 79

AGUA
VEST
 Tel: (02954)
434300

LALCEE
 Santa Rosa
COMUNICA
 Que continúa su atención en los CENTROS de:
 - Detección genito mamario
 - Patología mamaria
 - Rehabilitación de operadas de mamas (C.R.O.M.)
 INFORMES: de lunes a viernes de 17:30 a 19:30 hs. en Irigoyen 628
 Tel: (02954) 424-552
SU APOORTE COMO SOCIO NOS AYUDA

Parrilla Los Caldenes
 Pastas
 • Especialidad en carnes mechadas al horno.
 • Pastas caseras (elaboración propia)
 • Asador criollo
SALON CLIMATIZADO
 Consulte Salón Anexo para su evento.
 Av. Sgo. Marzo 385
 Tel.: (02954)
429449
 Santa Rosa
 www.parrillaloscaldenes.com.ar

Domingo al mediodía:
 Asado al Asador y show en vivo.
 • Proveeduría • Heladería • Alquiler de cabañas equipadas p/campamento • Excursiones
Sólo al mediodía previa reserva
CONSULTE POR AVISTAJE DE AVES EN LA LAGUNA
QUINCHO PARQUE LURO
 Reservas con anticipación al: (02954) 42-0071 / 1558-1688

desde aquí directo al Norte
TUS
 Nuevo servicio a Córdoba, en unidades semi cama con cena a bordo, con toda la atención que Ud. se merece.
 ...y nosotros acostumbramos.
Boletería Nº 6 - Tel.: (02954) 43-2140 - S. Rosa
 Siempre más cerca.
 desde aquí directo al Sur

La Municipalidad de Jacinto Araúz invita a la comunidad en general a solidarizarse con el homenaje a uno de los hombres más admirables de la Argentina, acompañándonos el 28 y 29 de Julio en los eventos a realizarse en memoria del Dr. René Favalaro.
Municipalidad de Jacinto Arauz
 Av. San Martín 249
 Tel.: (02925) 49-3224
 Telefax: (02925) 49-3470
 «Estoy en contra de los que no se comprometen ni individual, ni familiar ni socialmente. De los que hablan y no hacen». Dr. René Favalaro.

CAMINATA HISTÓRICA Y POR EL BOSQUE PAMPEANO

Visitas guiadas en la Reserva Parque Luro



Junto a la «Caminata histórica» ofrecen también una caminata por el «Bosque pampeano», donde el visitante puede elegir el recorrido de su preferencia.

En el Centro de Interpretación de la Reserva Parque Luro, ubicado en inmediaciones del Castillo, ofrecen a los turistas que lo visitan en esta temporada invernal, un video y una charla introductoria que sitúa a los visitantes en el tiempo, interiorizándolos sobre la historia del Parque Luro. Desde allí parten visitas guiadas, a las 11:30 y 15:30 horas, para recorrer los alrededores de la Casona. Los turistas «serán llevados a transitar imaginariamente los jardines franceses que

embellecían el frente -dicen los guías-. Se destacarán las comodidades que tuvo la Casa, las modernidades de Europa de principios de siglo presentes en todos sus aspectos, desde la iluminación, la calefacción y hasta sus detalles de lujo». Junto a la «Caminata histórica» ofrecen también una caminata por el «Bosque pampeano», donde el visitante puede elegir el recorrido de su preferencia. Para consultas, llamar al (02954) 49-9000 ó info@parqueluro.gov.ar



Los turistas serán llevados a transitar imaginariamente los jardines franceses que embellecían el frente, dicen los guías.

Turismo Estudiantil

Turismo de la Provincia informó oficialmente las agencias habilitadas para operar el producto Turismo Estudiantil. Ellas son: «Caldén», Legajo Nº 8.124; «Maitén», Legajo Nº 12.096; «Free Port», Legajo Nº 9472 y «Password» Legajo Nº 12.634. Aclaran además que otras agencias están tramitando el Certificado para poder operar en Turismo Estudiantil, según condiciones y requisitos exigidos por la nueva Reglamentación (Ley Nacional nº 26.208), recomendando no efectuar contratos de servicios con empresas no mencionadas aquí.

CHINESE FAST FOOD
Tenedor Libre
 Consulte por Eventos Especiales Fiestas - Cumpleaños - Despedidas
 Estamos en el Club Español - Hilarios Lagos 245
 Tel. (02954) 439320 Santa Rosa - La Pampa

EL CAMINO POR RECORRER:

Turismo de Convenciones

VIENE DE TAPA
 Diego Fernández de Córdoba, presidente del consejo directivo del Instituto Internacional de Normas para la Industria de los Eventos ISMI y director general de Congrexpo Internacional, en una entrevista con la Revista Gerencia de Viajes, dijo hace poco que «Dentro de los retos del desarrollo de este sector en América Latina se ha hecho evidente la necesidad señalada de aumentar la infraestructura y en consecuencia, existe una marcada tendencia a ampliar y modernizar la infraestructura física y de servicios para reuniones y exhibiciones que permita entrar a competir en el mercado global de los grandes eventos». Fernández fue claro en enfatizar que la inexistencia de centros de convenciones y exposiciones en algunos países o ciudades importantes de Latinoamérica, adecuados en sus dimensiones, instalaciones, funcionalidad y capacidad para la realización de reuniones internacionales que sobrepasan los 900 participantes y que pueden sobrepasar los 3.000, limita su competitividad como destino de eventos.

ta Rosa, que sobrepasa muy largamente la cantidad de espectadores antes señalada, conforma en parte las expectativas, aunque surgirá otra demanda, que es la de servicios gastronómicos y hoteleros, ya que en la actualidad, la ciudad apenas se acerca a las 1.700 plazas (es evidente que llegado el momento entrarán a jugar otras modalidades de alojamiento). Si bien los planes de expansión en hotelería local son alentadores en cuanto a inversión, bien sabido es que hasta que no haya garantías de calendarios consolidados y una actividad en marcha que genere demanda, difícilmente habrá capital disponible de parte de los privados. Mientras que la encrucijada es, por otro lado, que en tanto la oferta de servicios no esté adecuada para grandes realizaciones, las mismas no podrán emprenderse.

Futuro positivo

Como están las cosas, de todas maneras, el futuro es absolutamente positivo y mucho depende del rol que siga jugando la parte oficial, ofreciendo créditos blandos y generando legislaciones que favorezcan la actividad turística y la inversión. Los tiempos de crecimiento mucho dependerán de esto.

Nuevas demandas

En este sentido, la capacidad del nuevo escenario de San-

EN JACINTO ARAUZ ESTE FIN DE SEMANA

Actividades en memoria del Dr. René Favalaro

Distintos eventos se vienen desarrollando organizados para recordar la figura del Dr. Favalaro, tan querida para la gente de Jacinto Arauz. Entre ellos, el pasado domingo se llevó a cabo el Primer Rally Jacinto Arauz, una competencia de velocidad controlada organizada por el Club de Vehículos de Colección de la Ciudad de Bahía Blanca, donde hubo un homenaje en el monumento a Favalaro.

ras, 5ta. Fecha Campeonato Provincial de Fondo: competencia de 10.000 metros de recorrido y pruebas promocionales para damas y caballeros (juveniles, mayores y veteranos). Fiscaliza la Federación Atlética Pampeana y la Asociación Pampeana de Atletas Veteranos. Las inscripciones se realizarán a partir de las 8,30 horas en el lugar de la prueba. Organiza la Municipalidad de Jacinto Arauz y para mayor información dirigirse al Dpto. Deportes, Tel. (02925) 493662. Durante todo el día estará abierta una muestra artesanal en el salón de la Biblioteca y por la tarde culminarán los actos frente al Monumento Dr. René Favalaro.

• **Sábado 28 de julio: III encuentro Interprovincial de Ajedrez** a llevarse a cabo en el Salón de Usos Múltiples de la Biblioteca Popular M. Elena F. de Falciola.

• **Domingo 29 a las 10 ho-**

S.O.E.M.

Sindicato de Obreros y Empleados Municipales de Gral. Pico

Nunca te olvidaremos. Siempre estarás presente en nuestro corazón.

EVITA

Av. San Martín 56 (Norte)
 Tel: (02302) 15-41-4897
 General Pico

Opción no, una realidad sí.
"EL TANGO EN EL AIRE"

Radio Tango

EN EL 98.3 DEL DIAL
 F. Marquez 1.657
 Tel.: 435177 - S. Rosa

Haga un alto en el Valle del Río Colorado
HOTEL
 • Habitaciones y departamentos • TV satelital
 • Aire y calefacción central
 • Cocharas cubiertas
 • Snack bar 24 hs.
 • Juegos infantiles
 • Servicio gastronómico para todos los gustos
 • Ambiente climatizado • Vinos regionales
HOTEL - RESTAURANT - ESTACION DE SERVICIO
 Tel: (0299) 494-895/266 • email: lora@ccp@radical.net.ar
 Ruta Nac. 151 y Prev. 20 - 25 de Mayo, La Pampa, Patagonia Argentina

Subsecretaría de Turismo de la Provincia Tel: 42-5060 / 42-4404. - Dirección Municipal de Turismo Tel: 43-6655 - Oficina de Informes 24 hs Tel: 42-2952 / 42-2249 - Parque Don Tomás Tel: 43-4588 - Casa de Gobierno - Tel: 43-3010 - Municipalidad de Santa Rosa Tel: 43-3525 - Univ. Nac. de La Pampa Tel: 42-2581 - Aeropuerto Santa Rosa Tel: 43-4490 - Terminal de Omnibus Tel: 42-2249 - Estación de Trenes Tel: 43-3451 - Policía Federal Tel: 43-3382 - Agencias de Viajes y Turismo en Santa Rosa: Alta Pampa 43-2653 / Anakam Travel 42-6252 / Calden 42-2775 / Dicar Turismo 42-6753 / Extra 45-5635 / Fortrip 45-8661 / Great Travels 42-3168 / Mac Allister Travel 45-4400 / Maitén V. Y. T. 42-0400 / Pantur / Perrier Viajes 42-3305 / Santa Rosa V. Y. T. 42-0800 / Salvador V. Y. T. 42-0807 / Swiss Travel 42-5952 / Veda Viajes 43-3415 / Zafiro Viajes 42-2927 - Alquiler de autos sin chofer: 41-7171 / 43-5770 / 1569-7755 - Casino Club: Sala Central Tel: 45-4794 / Tragamonedas Tel: 45-4794 - Cines Don Bosco y Amadeus Tel: 43-065 - Cines y Teatros: Teatro Español Tel: 45-3225 - Museo Provincial de Historia Natural Tel: 42-2893 - Museo Provincial de Artes Tel: 42-7332 - Museo Policial D. Antonio Tel: 43-3551 - Fundación Banco de La Pampa Tel: 43-3382

SE CELEBRA EL JUEVES 2 DE AGOSTO
**Día del Trabajador
Gastronómico**

El próximo jueves 2 de agosto se festeja en todo el país el Día del Trabajador Gastronómico. Como es habitual la filial local de UTHGRA programará actividades que comentaremos la semana próxima.

La labor gastronómica pampeana es amplia y calificada, con algunos toques distintivos que le han dado notoriedad. Esto abarca no sólo los lugares dónde comer, sino también los de beber y divertirse con espectáculos en vivo o con veladas bailables temáticas para cubrir todas las edades y gustos.

Inclusive los locales de gastronomía no sólo se distinguen por sus platos, sino también por su entorno, como aquellos que han optado por difundir la cultura, el turismo y el paisaje, a través de fotografías regionales. En todos los casos, el mozo o camarero, de ambos sexos, cumple un rol fundamental ya que es el contacto humano con el

cliente, que interactúa en su pedido para lograr la satisfacción. Ninguna actividad está tan lejos de ser robotizada - como ocurre con todas las industrias - como la del Turismo y en especial, el sector de la gastronomía, donde además de la atención interactiva está la cocina, que es un «arte» humano que no puede ser envasado en un software, afortunadamente.

Como en esta tarea la capacitación es fundamental, en ello trabaja la Asociación Empresaria Hotelera Gastronómica de La Pampa, que a través de FEHGRA y los convenios con el CFI y el Gobierno de La Pampa, organiza cursos en forma permanente. Entre los temas solicitados en 2007 están: Cocina Típica y Calidad de Servicios Hoteleros Gastronómicos.

El próximo curso confirmado es el de Organización de Eventos, para mediados de agosto.

Ira reunión de la «Comisión de Promoción» del nuevo Consejo Directivo de la CAT

VIENE DE TAPA

La Argentina participará en el transcurso de 2007, en las misiones de promoción al exterior de: La Cumbre, en Las Vegas, del 5 al 7/9; ITME, en Chicago, del 25 al 27/9; TOP RESA, en Deaiville, del 26 al 28/9; TTG, en Rimini del 12 al 14/10; ABAV, en Río de Janeiro, del 24 al 26/10; TTW, en Montreux del 25 al 26/10; SITV, en Montreal, del 26 al 28/10; FITPar, en Asunción del Paraguay, del 10 al 11/11; WTM, en Londres del 12 al 15/11; el Festival de Turismo en Gramado, del 23 y 24/11 y EIBTM, en Barcelona del 27 al 29/11. Asimismo Nemesio hizo mención de la participación que habrá en el Road Show de Brasil, un workshop a realizarse el 11 de setiembre en Salvador (Bahia); el 13 del mismo mes en Recife y el día 14 en Brasilia.

Argentina Invites You

Como prueba piloto para este año, la SecTur y el InProTur invitaron a un grupo de ope-

radores de Estados Unidos, Canadá, Puerto Rico y México, a conocer Buenos Aires y otros destinos del país, llegando el 14 de setiembre, día que se reunirán con un grupo de operadores locales para intercambiar información y realizar posibles negociaciones comerciales.

La directiva de CaTuLPa en FedeCaTur, en una charla con REGION®, explicó que la participación en esta Comisión de Promoción, permite intercambiar ideas y conceptos en cuanto la forma de insertar nuestro producto «La Pampa», dentro del contexto de Turismo Interior, para luego poder promocionar el producto en el exterior.

«Este es un trabajo en el que debemos concientizarnos de realizar entre todos los integrantes del sector Turismo -dijo Cristina Nemesio-, apuntando a la calidad en el servicio y en el producto que presentamos para comercializar». (Más la semana próxima)

EXCELENTE TRABAJO TURÍSTICO

25 de Mayo inauguró el Complejo Mirador



Sobre el cierre de esta edición, el intendente de Colonia 25 de Mayo, Jorge Poletti, inauguró el Complejo Turístico - Informativo «Mirador de las 4 provincias», compuesto por dos miradores y un sendero de interpretación ambiental.

Un trabajo muy bueno en materia de información turística que distingue a esta pujante localidad que en estos días arriba al 98º Aniversario de su fundación.

A partir de ahora, la riqueza única del lugar podrá ser apreciada por los visitantes, gracias a los carteles de interpretación y los servicios de los guías locales. De esta manera Colonia 25 de Mayo se posiciona como otra de las localidades pampeanas que ha tomado la herramienta del

Turismo como algo serio, que está en pleno desarrollo.



La cartelería diseñada por la Consultora Turística «Pampas Argentinas» es impecable, con información de valor y buen detalle, distinguiendo la seriedad con que la Comuna ha desarrollado este trabajo de promoción y concientización turística.

Falleció el doctor Cándido Rodolfo Cordo

Profundo pesar ha causado en el ámbito local la noticia del fallecimiento del doctor Cándido Rodolfo Cordo, especialista consultor en alergia e inmunología, que desde su residencia habitual en la provincia de Buenos Aires, mensualmente atendía un par de días al mes a pacientes en La Pampa, que llegaban de distintos puntos del país para consultar a este virtuoso en el arte de curar. Quien fue miembro fundador y presidente de la Sociedad de Asma, Alergia e Inmunología del Sur, dejó de existir a la edad de 64 años el pasado 12 de julio de 2007.



El Dr. Cordo tenía además de la medicina, otras pasiones como el tango y la caza deportiva, es por eso que La Pampa tenía para él un significado mayor, con muchos amigos.

**2 de Agosto
Día del Trabajador
Gastronómico**

Saludamos a todos los Trabajadores Gastronómicos en su día, invitándolos a continuar con la tarea de capacitación para un mejor servicio.



CAPACITACION Y DIFUSION
DOS PILARES FUNDAMENTALES

Asociación Empresaria
Hotelera Gastronómica
DE LA PAMPA

INTEGRANTE DE LA FEDERACION
EMPRESARIA HOTELERA
GASTRONOMICA DE LA
REPUBLICA ARGENTINA



www.aehglp.org.ar

Nuevos edificios escolares

Construimos 26 edificios escolares nuevos por toda la provincia, de los cuales ya inauguramos dos en General Pico, uno en Santa Rosa y dos más en Toay.



Porque la escuela es el lugar donde aprenden nuestros hijos y queremos que tengan la mejor infraestructura.



GOBIERNO DE LA PAMPA



Unión de Trabajadores del Turismo, Hoteleros y Gastronómicos de la República Argentina

Al recordarse el 2 de agosto el Día del Trabajador Gastronómico saludamos afectuosamente a todos nuestros afiliados, con el compromiso de seguir sumando esfuerzo para un mayor beneficio para todos.



Oliver 53 • Tel: (02954) 412632 • Santa Rosa

Colombo y Magliano S.A.

Consignatarios de Hacienda

"Siempre junto a la familia agrícola ganadera del país"



Santa Rosa: Av. Pte. Illia 795
 Telefax: (02954) 42-0119
 e-mail: info@colomboymagliano.com.ar
 www.colomboymagliano.com.ar

Acceda a Internet Banda Ancha "ahí" donde Usted lo necesita...

SOLUCIONES SATELITALES EN SU CAMPO:

Telefonía, Internet Banda Ancha, móvil y fija

HANDY RADIOS

GPS



Juan XXIII N° 753 - Santa Rosa - L. P.
 Tel: (02954) 45-4142 • Cel: 15-53-3444
 e-mail: alvafane@speedy.com.ar

Ingeniería y Construcciones Metálicas Galpones - Tinglados

Badano e Hijos

Construye el País

Ferrando 1.535
 Tel. Of.: (02954) 42-0145 / 43-1527
 Tel. part.: 45-6842 (6300) Santa Rosa

Ud. se merece viajar "cada vez mejor"...

Nuevo Servicio "Suite" AHORA TAMBIEN DESDE GENERAL PICO

Expreso Alberino s.a.

En Santa Rosa: Terminal de Omnibus Boletería N° 3 - Tel: (02954) 45-3780
 En General Pico: Terminal de Omnibus Boletería N° 10 - Tel: (02302) 43-6822/7058
 En Bs. Aires: Terminal de Omnibus Retiro, Ventanilla 17 - Tel: (011) 4576-7940

Como siempre servicio diario coche cama "Ejecutivo"

- Micros doble piso
- Toilete y bar en cada piso
- Cena caliente a bordo

También a Trenque Lauquen

www.region.com.ar/alberino

LA PRIMERA REUNIÓN INSTITUCIONAL FUE EL 28 DE JULIO DE 1918

89 Años de la Asociación Agrícola

A poco de iniciarse el siglo pasado y cuando Santa Rosa contaba con tan sólo 26 años de haber sido fundada, en julio de 1918 un grupo de pioneros dio inicio a la Asociación Agrícola Ganadera de La Pampa. El día 9 de julio, por invitación del señor Hugo Bencini, vecinos de la ciudad se reunieron en el escritorio del nombrado, con el fin de constituir una Sociedad Rural. De esa reunión surgió invitar a los que simpatizaran con la idea, a llevar a cabo una Asamblea, para designar una Comisión, compuesta por los señores José Aguirre Urreta, Baldomero Viller, Agustín L. Spinetto y Francisco Santa-



La clásica foto del recuerdo, la entrada al predio rural de la Asociación Agrícola Ganadera en Av. Spinetto y Gobernador Duval a principios del siglo pasado.

maría, para que proyecten los Estatutos de la Sociedad.

Fue un 28 de julio entonces, la primera reunión institucional, de lo que sería con el correr del tiempo, una de las principales entidades de la provincia de La Pampa, que este año 2007, a fines de septiembre, realizará la 81ª edición de su Exposición Agrícola, Ganadera, Industrial y Co-

mercial de Santa Rosa.

81ra Expo Rural

El fin de semana del 28, 29 y 30 de septiembre de este año, la AAGLP pondrá en marcha la Exposición número ochenta y uno, para la que está previsto una gran participación de visitantes. Ya en este momento, más del 50% de los stands están reservados.

A los avatares propios de la incesante lucha contra las medidas inapropiadas que la parte oficial impone al sector, el año que pasó ha sido durísimo por la falta de lluvias.

Todas las miradas están puestas en el desequilibrio climático que globalmente se sufre, a la espera de una próxima feria agrícola, ganadera, industrial y comercial, que en un panorama adverso le pone fuerzas institucionales para que una vez más sea la gran fiesta del encuentro del campo con la ciudad.



Acta inicial donde se propone la primer asamblea para el día 28 de julio de 1918 a las dos de la tarde.



Este año la AAGLP realizará su 81ª Exposición Agrícola, Ganadera, Industrial y Comercial el 28, 29 y 30 de setiembre.

Los Comercios y Empresas presentes en esta página, saludan a dirigentes y asociados de la Asociación Agrícola Ganadera de La Pampa, al arribar al 89º aniversario de su puesta en marcha.

PROCESO FOTOGRAFICO

YTC Marca de CALIDAD FOTOGRAFICA

Yánes Tecno Color

Revelamos y copiamos todas las marcas con la mejor CALIDAD y PRECIO en el centro del país.

10x15 CONVENCIONAL	x12 \$ 6,00
10x15 CONVENCIONAL CON ALBUM	x24 \$ 12,00
13x18 PROFESIONAL	x36 \$ 18,00
LA SUPER	x12 \$ 7,50
13x18	x24 \$ 14,90
PROFESIONAL	x36 \$ 22,30

Te esperamos en Alem 330 | Santa Rosa
 Tel: (02954) 414-333 | E-mail: escuela@region.com.ar

ESCUELA DE FOTOGRAFIA **Yánes Studio** Abierta la inscripción para los cursos

Organización **SALVI**

Agente de **SANCOR SEGUROS**

LANCOP COOPERATIVA DE SEGUROS L.M.F.A.M.

Pellegrini 535 - S. Rosa
 E-mail: gonzalezsalvi@cpenet.com.ar
 Tel.: (02954) 43-8938

Estudio Contable e Impositivo **Martín & Martínez**

M&M

C.P.N. Ariel D. Martínez
 C.P.N. Daniel O. Martín

TRAMITAMOS SU JUBILACION CONSULENOS!!!

Telefax: 41-9075
 L. N. Alem y Urquiza Santa Rosa

nutripam

Productos, Asesoramiento y Servicio en Nutrición Animal

Av. Santiago Marzo Sur 2.134
 Tel.: (02954) 42-7341
 Cel.: 15-52-5700 / 15-52-5701
 (6300) Santa Rosa, La Pampa
 e-mail: nutripam@cpenet.com.ar

Distribuidor de: **alimental**

MASCOTAS • AVES • CERDOS • BOVINOS

Distribuidor exclusivo para La Pampa de productos **TORO**

RENE CHIAVON s.r.l. FERRETERIA AGROINDUSTRIAL

- SISTEMAS DE RIEGO
- ASPERSORES
- CONTROLADORES DIGITALES DE RIEGO

Husqvarna BOSQUE & JARDIN

Sarmiento 50/64 • Santa Rosa (L. P.)
 Tel: (02954) 43-2230 • Telefax: 41-4415
 renechiavonr@speedy.com.ar

Hunter **OREGON** **NAAN**

AGUADAS ALOMAR S.R.L.

Cálculo, Diseño y Ejecución de Aguadas Construcciones • Rurales en General

- Tanques • Bebederos • Caños
- Molinos • Bombas • Bombeadores

Tel.: (02954) 42-4915 • Cel.: (02954) 15-67-2687
 Av. Santiago Marzo Sur 1398 • Santa Rosa • L. P.
 E-mail: gastonalomar@cpenet.com.ar

Antes de viajar controle el radiador de su vehículo.

Reparación de radiadores de todas las máquinas agrícolas



Trabajos garantidos por 1 año.

Av. Circunvalación este 1266
Tel: (02954) 427-105 / S. Rosa



"Recuerde que el seguro de automotor es obligatorio"

- Automotores
- Vivienda (Combinado Familiar)
- Incendio, granizo, etc.
- Transporte

Avellaneda 54 / Teléfax: 43-3341
elprogresosantarosa@cpenet.com.ar

EL 8 DE AGOSTO CUMPLE 75 AÑOS
Escuela N° 180 de Santa Rosa



Pergamino de invitación por las Bodas de Brillante.

Recuerdos de mi escuela primaria

Recuerdo el patio inmenso, abierto, soleado, "con luz, con aire y con cielo", eucaliptos y arena, todo (*) para nosotros, los cantos y los juegos. Las niñas jugábamos cantando; los baños afuera cruzando el patio de tierra; si llovía nos mojábamos. No sentíamos el frío. La inocencia, las travesuras, la alegría y la esperanza, y en el aula: el compañerismo; las estampillas del ahorro para completar la libreta, que, a pesar de la pobreza, siempre había una monedita para ahorrar; las estufas a leña y las puertas que sonaban con el viento. Y la calidez y capacidad del capital humano: los docentes que bien nos supieron enseñar, comprender y aconsejar.

cantados!. Claro, no siempre volaban -a pesar del viento-, a veces nadaban o aterrizaron bárbaro. Me cargaban por las trenzas o las colitas. No nos importaban las modas, ni las marcas. La vida era simple, con pocas complicaciones, todo sorpresa y descubrimiento; la "Roque" empedrada; iba y venía sola o con otras chicas del colegio.

El pic-nic de fin de año: la caminata hasta la rural, los termos que explotaban con la gaseosa y la despedida de 6º con baile en la escuela (con el director y las maestras).

La poesía que recité en la fiesta de fin de curso: "Escuela, nos vamos. . ."

Las primeras sugerencias e invitaciones inocentes. Tiempos de ternura, de asombro, los tiempos de verdes capullos a punto de abrir y encontrarse con la vida, que pasa tan rápido. . .

Hoy el destino nos ha dispersado por distintos rumbos y actividades, tengo a mano la lista de 6º grado del '58 y los recuerdo a todos con cariño y nostalgia.

Ojalá este festejo del 75º aniversario nos vuelva a reunir para descubrirnos nuevamente, distintos, cambiados pero con el mismo sentimiento de agradecimiento a la escuela que nos cobijó.

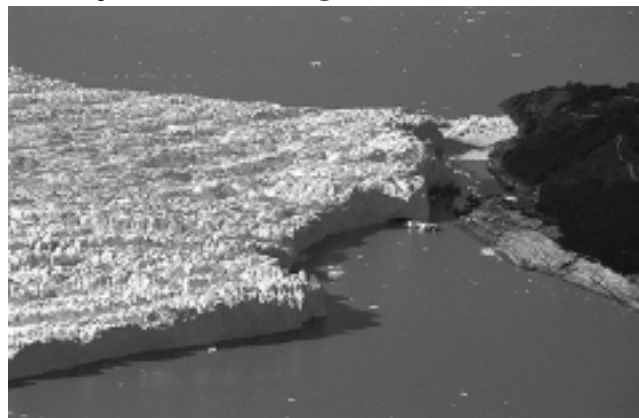
(*) La escuela poseía toda la manzana, que luego fue perdiendo por ceder a otros organismos: la Banda Sinfónica, títeres, la Esc. de disminuidos visuales.

Mirta Ilda Reale - L.C: N° 5.407.056

El ejercicio de la memoria en las poesías que recitaba en los actos patrios, el concurso de composiciones, del lápiz a la pluma cucharita en el tinte-ro de madera y "la birome nó porque te sale mala letra"; los mapas calcados y los dibujos sombreados.

En 6º grado tuvimos aeromodelismo con el Sr. Fourcade; hacíamos aviones con madera de balsa, ¡estábamos en-

PRIMER ENCUENTRO DE EMPRESARIOS TURISTICOS
El Ente Patagonia Turística trabaja en la integración con Chile



Glaciar Moreno en Santa Cruz, Patagonia Argentina.

Los días 10, 11 y 12 de agosto, el Ente, estará participando del "Primer Encuentro de empresarios turísticos Patagonia Argentina - Chile", que tendrá lugar en la ciudad de Puerto Natales, al sur del vecino país chileno. El evento, convocado por el Servicio Nacional de Turismo de Chile (SERNATUR), tiene por objetivo integrar la oferta turística patagónica de ambos países, generar instancias de conocimiento, y desarrollar jornadas de discusión, análisis e intercambio de experiencias relativas a la comercialización de los productos turísticos de la Patagonia.

El Ente Patagonia Turística estará participando de esta

iniciativa representado por Eric Kahlke, Subsecretario de Turismo de Santa Cruz, y la Lic. Miriam Capasso, Secretaria Ejecutiva de la entidad, quienes llevarán a cabo una presentación promocional de la región.

El encuentro que se realizará en la ciudad de Puerto Natales, capital de la provincia de Última Esperanza de la Región de Magallanes y Antártica Chilena, reunirá a empresarios y tour operadores turísticos de la Patagonia Argentina - Chile, quienes tendrán la oportunidad de interiorizarse respecto de la oferta turística patagónica de cada país y podrán participar de diversas ruedas de negocios.

LCIF elegida la mejor ONG del mundo

En un informe especial emitido el pasado jueves 5 de julio de 2007, La Fundación Internacional de los Clubes de Leones (LCIF) se ha clasificado como la mejor entre las organizaciones no gubernamentales del mundo.

De 34 organizaciones globales, Leones alcanzó el primer lugar por la ejecución de sus programas, la responsabilidad demostrada, las comunicaciones internas y con el exterior, la adaptabilidad del programa a la comunidad circundante, y el entendimiento de los ob-

jetivos de sus contribuyentes corporativos. La Fundación Internacional de los Clubes de Leones son Leones que ayudan a Leones a servir a la Humanidad. Las donaciones proveen la financiación en forma de subvenciones para ayudar económicamente a distritos de Clubes de Leones con los proyectos humanitarios a mayor escala, y que son demasiado extensos para que puedan financiarlos solos.

Las posiciones en la lista de ONG's fueron compiladas por el diario «Financial Times».

El uso de plantas medicinales

El próximo viernes 3 de agosto a las 19:30 hs en el Centro Municipal de Cultura de Santa Rosa, la doctora Sara Itkin, médica recibida en la Escuela de Medicina dependiente de la Facultad de Ciencias Médicas de la Universidad Nacional de Rosario, será la encargada de dictar la conferencia sobre «El uso de plantas medicinales». Autora del libro «Plantas de la patagonia para la salud», de Editorial Caleuche, Itkin expondrá sobre la importancia de valorizar especies y saberes en el uso medicinal de plantas. Es para todo público y con entrada gratuita.

EN LAS AVENIDAS

GOODYEAR

AUTO CENTRO MORALA

Gomería // Alineación
Tren delantero

Av. Spinetto 1.075
Telefax: (02954) 41-4801
Santa Rosa

Rapi bu

NUEVOS HORARIOS

LUNES A VIERNES
06:30 hs. sale de domicilio
13:00 hs. sale de domicilio
16:15 hs. sale de terminal
20:00 hs. sale de terminal

SABADOS
08:00 hs. sale de domicilio
13:00 hs. sale de domicilio

DOMINGOS
19:00 hs. sale de terminal
22:00 hs. sale de terminal

LUNES A VIERNES
06:00 hs. sale de terminal
13:00 hs. sale de terminal
16:15 hs. sale de terminal
20:00 hs. sale de terminal

SABADOS
08:00 hs. sale de terminal
13:00 hs. sale de terminal

DOMINGOS
19:00 hs. sale de terminal
22:00 hs. sale de terminal

VIAJES CONTRATADOS A TODO EL PAIS

- Pasajeros y Encomiendas OFICINA N°15 - Terminal S. Rosa
- Tel: (02954) 43-9841
- Encomiendas: 41-1500
- LOCAL N° 1 - Terminal G. Pico
- Tel. (02302) 42-1909

¿Chocó?... ¡A llorarle a Iglesias!!

TALLER IGLESIAS
TALLER DE CHAPA Y PINTURA

Pichihuinca 170 - Tel.: 02954-453027 - Santa Rosa

Venís ?

DUMASCAT
COCHES CAMA Y SEMI CAMA

RESERVAS
Sta. Rosa: (02954) 43-7090
G. Pico: (02302) 42-1898 - 43-5443
Retiro: (011) 4314-2145
La Plata: (0221) 427-5162
Córdoba: (0351) 425-7712
T. Lauquen: (02392) 43-3224
Cipolletti: (0299) 478-1354
S. Luis: (02652) 44-1480
Neuquén: (0299) 445-2962

Talleres para Adultos Mayores

La Dirección de Acción Social a través de la Coordinación de Adultos Mayores, informa que se encuentra abierta la inscripción de interesados en participar de los talleres dependientes de la Dirección de Cultura Municipal, desarrollados en el Comedor de Villa Parque (Catrilo y Utracán). Títeres: Lunes de 15 a 16:30, miércoles de 16:30 a 18 horas. Folclore: Martes y jueves de 15 a 16:30 - Canto: Miércoles y viernes de 15 a 16:30.

LUBRICENTRO RODAI

RODAI SHOPPING

NUEVA MAQUINA PARA LIMPIAR LOS CIRCUITOS DE AGUA

Cambio de aceite y filtro ¡GRATIS!

Av. Spinetto 845 | S. Rosa
Cel: (02954) 15-57-4643 • Tel. Part: 410-714

Aprender Inglés?

Cursos de Inglés para niños, adolescentes y adultos.

- Enfoque comunicativo interactivo.
- Grupos reducidos.
- Profesores Universitarios.
- Programa de formación para niños pequeños con talleres bilingües de 3hs. diarios para aprender a través de cuentos, arte, música, matemáticas, etc.

isi

Instituto Superior de Idioma

O'higgins 555 - tel. 02954-414313/15442174
e-mail: luciarivas@usa.net - Inscripción Abierta

CURSOS
RAPIDA SALIDA LABORAL

Inicio: AGOSTO/SEPTIEMBRE 2007
Cupos limitados - Mínima 12 alumnos

- Asistente de Veterinaria (Enfermería)
- Asistente Genético • Primeras Auxilios
- Asistente de Radiólogo
- Asist. Laboratorio • Asist. Extraccionista
- Asistente de Farmacia
- Asistente de Mecánica Dental
- Asistente Dental
- Asistente en Recursos Humanos
- Asistente de Marketing
- Asist. de Seguridad e Higiene Laboral
- Asist. de Contador • Asist. Adm. Contable
- Asistente de Abogado
- Gester Judicial • Trámites del Automotor
- Liquidador de Saeldos y C. Sociales
- Asistente Materno Infantil
- Aux. Maestra Jard. • Asist. Mot. Int.
- Selección y Registro de Personal
- Masaje Deportivo
- Masaje Profesional (Estético y Relajante)
- Instructorado de Gimnasia (c/ orient. en 3ª Edad y Recreación)
- Manualidades Plásticas
- Aseor Ganadero

SIN SECUNDARIO • SIN MATRICULA

Instituto GIUSEPPE TASSOTTI
Escalante 27- Sta. Rosa (L. R.)
Cel. 02954-15643664
E-mail: in.gi.ta@hotmail.com

CASA ACUARELA

TODO PARA EL ARTISTA Y ARTESANO

Oleos / Acrílicos / Pinceles
Alpaca: chapa - alambre - flejes
Arcillas: esmaltes
Elementos para dibujo técnico

RIVADAVIA 437
Tel: (02954) 430-426

• Guitarra criolla y eléctrica
• Bajo • Canto • Organó
• Bombo • Batería

APRENDA AQUÍ

EL AULA

INSTITUTO DE MUSICA

Av. Luro 177 - Tel: (02954) 422345

PROYECTO EDUCATIVO «LOS CHAÑARES EN FLOR»
**Visita del paleontólogo
Rodolfo Coria**



Coria introdujo a los niños en el mundo de los dinosaurios de una manera muy didáctica y amena. Sorprendió a los niños cuando expuso que los estudios paleontológicos señalan que las aves actuales son dinosaurios con plumas.

El renombrado paleontólogo Rodolfo Coria dio una clase especial en Santa Rosa para los niños que asisten al Proyecto Educativo «Los Chañares en Flor», de la Fundación Pampa Central, en donde explicó diversos aspectos de la evolución biológica, con ejemplos centrados, principalmente en los dinosaurios.

Coria es Director del Museo «Carmen Funes» (Neuquén) e investigador del Conicet y ha publicado numerosos trabajos sobre su especialidad por los que recibió reconocimiento internacional. Las investigaciones de Coria permitieron destacar la importancia que tiene la Patagonia para los estudios paleontológicos debido a la riqueza y calidad de los yacimientos fosilíferos, en especial los correspondientes a dinosaurios, que la han convertido en una de las regiones más importantes del mundo.

Coria introdujo a los niños en el mundo de los dinosaurios de una manera muy didáctica y amena. Sorprendió a los niños cuando expuso las últimas novedades de los estudios paleontológicos que señalan que las aves actuales son dinosaurios con plumas.

Trabajó el tema desarrollado con la participación de los niños a través de la expresión corporal, y mostrando con esta estrategia los cambios de adaptación producidos por aquellos animales. Cabe señalar que esta forma

de aprendizaje constituye el planteo filosófico y pedagógico del Proyecto Educativo «Los Chañares en Flor» que se posiciona como una propuesta alternativa e innovadora. De esta manera, por ejemplo, los contenidos de Ciencias Naturales se presentan, para la enseñanza -desde los requerimientos de los niveles de Nivel Inicial y EGB, de manera global e integral a otras áreas como: Matemática, Lengua, Ciencias Sociales, Tecnología, y Formación Ética y Ciudadana. En este Proyecto Educativo se revalorizan y aplican los métodos basados en una enseñanza concreta y experimental de las Ciencias Naturales, recogiendo para ello los ensayos realizados en la Argentina y las prácticas desarrolladas en otros países, como por ejemplo: el plan francés «La main à la pâte», el proyecto «A Mão na Massa» en Brasil, «Explora» en Chile y «Lamap» en España.

El Proyecto Educativo «Los Chañares en Flor» mantiene abierta la inscripción todo el año de 8 a 12 hs. Sitio Web: www.pampacentral.org.ar

Amigos de la FuPaC para la Ayuda de la Niñez ofrece 15 becas para niños/as de 3 a 6 años y 10 para niños/as de 7 a 10 (previa evaluación del desempeño escolar), con la finalidad de ayudar a los padres que opten por que sus hijos accedan a esta educación.

DIJO EL GOBERNADOR DE DISTRITO DE ROTARY:
**Nuestra organización es de
servicios humanitarios, no es
una organización caritativa**



«Los Rotary Clubes son copia fiel de la comunidad en que viven, nosotros no somos ni mejores ni peores que los demás, somos personas que nos gusta esto de servir, no tenemos ningún rédito en estas cosas» dijo el dr. Juan Carlos Ordoñez, gobernador del Distrito 4920 de Rotary.

VIENE DE TAPA

«Vengo animado, de ver que los clubes puedan mejorar la capacidad de servicio que tienen -dijo el visitante-. La función que cumplen los gobernadores es ayudar a los clubes en todo lo que es la parte administrativa. Los rotarios componemos clubes y los clubes componen una organización superior que se llama Rotary Internacional. Yo soy un funcionario de Rotary Internacional este año, que ayuda a que la maquinaria administrativa funcione lo mejor posible, ésto se refiere al uso de una cantidad de programas que tenemos, que son todos de servicio. Nuestra organización es de servicios humanitarios, no es una organización caritativa, está referida justamente a los distintos aspectos que adquieren estas modalidades de servicio».

En la provincia de La Pampa Rotary tiene 6 clubes «que en algunos momentos se sacan chispas en cuanto a las actividades, con realidades distintas». Algunas metas de trabajo que se proponen los clubes son: recursos hídricos; salud; combatir el hambre; la alfabetización focalizada en la mujer que es analfabeta, como factor de cambio dentro de la familia. Recuperar la familia como bien necesario para una sociedad más justa. Planes para la juventud: programas Rotaract, Interact, Ryla.

«Este año rotario se va a hacer un Ryla (Seminario de Capacitación para Líderes Jóvenes) muy importante acá en Santa Rosa, está destinado a una franja entre 14 y 18 años. La primera que se hizo fue en Australia. Tenemos una fundación muy importante que nos brinda recursos económicos para los programas. De eso hemos estado hablando con la gente de Santa Rosa. Los clubes tienen sus propios programas, basados en la comunidad donde están y éstas son propuestas del distrito, pero ellos principalmente tienen que atender sus propias metas que están basadas en la realidad donde están insertos. Los Rotary Clubes son copia fiel de la comunidad en que viven, nosotros no somos ni mejores ni peores que los demás, somos personas que nos gusta esto de servir, no tenemos ningún rédito en estas cosas, pertenecer o no pertenecer tiene las mismas condiciones que pertenecer a un sindicato o a un club deportivo, todos tienen condiciones para los ingresos, solo algunas condiciones que debemos respetar para que nuestra organización no pierda ni la calidad ni la calidez que debe tener».

Como final, Ordoñez agradeció muy especialmente a los rotarios de Santa Rosa, de todos los clubes, por la calidad y calidez con que lo recibieron junto a su esposa.



La Cocina de REGION®

«Brochettes de cerdo»

Ingredientes
1 kg. de lomo de cerdo; 4 dientes de ajo; 3 cditas. de pimentón; 2 cdas. de aceite; 2 cdas. de agua; sal y orégano.

pimentón, orégano y aceite y volcar sobre la carne mezclando bien para que quede uniforme. Dejarlo así por unas horas. Freír la carne en sartén sin aceite. Se pueden poner en brochettes, intercalando con pimiento verde frito o en el plato acompañado de papas y huevos fritos.

Preparación

Cortar la carne en trozos y sazonar. Machacar ajo, agua,



La Gauchita Especias
El mundo de lo natural

- Cereales
- Copetín • Repostería
- Frutas secas • Condimentos
- Fiambres • Quesos
- Productos para celíacos y diabéticos

Venta por mayor y menor
Tel: (02954) 41-41-99
Yrigoyen 354 Santa Rosa

PANADERIA Y CONFITERIA LA RUEDA
Tel: (02954) 432-777

Además de nuestros tradicionales productos panificados, facturas, postres, tortas, masas, panes saborizados, especiales. Agregamos variedad en sandwiches de miga, arabitos, servicio de lunch, picadas, tablas de quesos y fiambres. Vinoteca.
Av. Mitre 319 - Santa Rosa

SEMILLERIA Los Amigos
de Daniel E. Espina y Luis A. Lago

DOG CHOW
CAT CHOW
PUPPY CHOW
DOG MENU
Gati

Telefax: (02954) 42-9797
Av. Edison 1.062/S. Rosa

Leopardo Piel
Exclusividad en prendas de cuero.
Damas y Caballeros
H. Irigoyen 215
Tel: (02954) 45-7110
Santa Rosa - La Pampa

EL MEJOR REGALO PARA EL DÍA DEL NIÑO
COMPRA AHORA y comencé a pagar en OCTUBRE

ZAPATERIA La Bolla
Obtené YA tu crédito personal
Requisitos: 1) DNI
2) Último recibo de sueldo
3) Último recibo de algún servicio o impuesto

Plan trabajar, jefas y jefes de hogar ¡Bienvenidos!
Roque S. Peña 1265 • Telefax: 45-3728 | Mitre y O'Higgins • Tel: 43-1060

HOJAS DE RUTAS
12da Actualización

- Desde Santa Rosa a los principales destinos
- Distancias parciales
- Ruta a Chile por el Paso El Pehuenche
- Estaciones de GNC

Consígnala en empresas auspiciantes, emp. de turismo y en nuestra Redacción: Urquiza 640, S. Rosa o por tel: (02954) 43-2164

Supermercado FRICAR
La misma atención personalizada de siempre con nuevos dueños
Cortes de primera calidad • Fiambres artesanales
Amplio stock en mercadería

Corrientes y Santa Fe, frente a la Terminal de Omnibus (6300) Santa Rosa - La Pampa

B&B
Bibiana y Bairo
ESTILISTAS
DAMAS - CABALLEROS - NIÑOS
Anexo Perfumería
Av. San Martín 654 / Tel.: (02954) 43-2072

Policia de La Pampa Tel: 42-2303 - Emergencias Ecologicas Tel: 105 - Defensa Civil Tel: 103 - Red de Emergencias Tel: 42-2594 - Ayuda al Suicida Tel: 0800-99-99099 - Telef. de la Esperanza Tel: 45-5200 - Bomberos Tel: 43-3650 - Coop. de Electricidad Tel: 41-2200 - Emergencias: Escapes de Gas Tel: 42-8443 / Agua en Via Publica Tel: 45-5320

Aerolíneas Argentinas Tel: 42-2388 - Expreso Ejecutivo Alperino Tel: 45-3780 - Radio Taxis: 43-3333 / 42-8682 / 43-7777 / 43-0000 - Remises: 43-7700 / 43-8500 / 43-8500 / 45-5355 / 43-7000 - Poder Judicial Tel: 42-2639 - Poder Legislativo Tel: 42-2488 / 42-8351 - Viceconsulato de España Tel: 45-6935 - Viceconsulato de Italia Tel: 45-5575

9203 - Mercado Artesanal Tel: 43-0188 - Centros de Salud: Hospital 455000 / Asistencia Pública 453330/31 / Clínica Modelo 434454 / C. Psiquiátrica Imago 424896 / Policlínica 454777 / Sanat. S. Rosa 457000 - Servicios de Urgencia: Emergencias S.A. 456056 / S.E.M. 107 y 427112 / Urgencias ENIEPA 424096

